

O V I D : Schlußwort des Dichters (Metamorphosen XV 871 ff.)

---

Habe mein Werk nun vollendet, das nicht Jupiters Zorn, nicht  
Feuer noch Schwert wird zerstören, auch nicht das gefräßige Alter.

Setze der Tag, dem nur ein Recht auf den Körper gegeben,  
wann er nur mag, ein Ziel meinem flüchtigen Dasein: ich werde  
doch mit dem besseren Teil meines Wesens mich zu den Sternen  
heben für immer, und unzerstörbar wird bleiben mein Name:  
Dort, wo römische Macht weit über Länder gebietet,  
bin ich im Munde des Volks und - glaubt es, es weissagt ein Dichter! -  
werde im Nachruhm leben, während Jahrhunderte schwinden.

(bin ich im Munde des Volks - wenn Wahres Dichter verkünden -  
und im Wandel der Zeiten lebt der Ruf meines Namens.

Wird mich lesen das Volk, und für alle Jahrhunderte werde -  
ist etwas Wahres am Worte der Seher - im Ruhme ich leben.)

lanque opus exēgi, quod nec Iovis ira nec ignis  
nec poterit ferrum nec edax abolere vetustas.  
Cum volet, illa dies, quae nil nisi corporis huius  
ius habet, incerti spatium mihi finiat aevi:  
Parte tamen meliore mei super alta perennis  
astra ferar nomenque erit indelebile nostrum,  
quaque patet domitis Romana potentia terris,  
ore legar populi, perque omnia saecula fama,  
si quid habent veri vatum praesagia, v i v a m.

Atom 2g.  
 ✓ Kation To  
 Pyramide Thistle Honzo To  
 ✓ Phosphor B. M. H. H. K. K.  
 Alkali Honzo (D. G. G. G.)  
~~Säure~~  
 ✓ Chlor (W. H. H. H. H. R.)  
 Capricus Marlow M. H.  
 Saphir H. H. H. K.  
 Platin - To  
~~Atom~~

Verse aus Program D. 22. Apr. H. H. H.  
 25. Apr. Kreis  
 29. (?) Klaf.